



May 11, 2014
Fourth Sunday of Easter—the Good Shepherd
Mothers' Day

"But whoever enters through the gate is the shepherd of the sheep...and the sheep hear his voice, as the shepherd calls his own sheep by name..."—John 10:2-3

Dear Friends;

Christ is Risen!

Many of you may not know this but I raise chickens in the back yard. I have about a dozen chickens. Each morning they wait at the gates of their pens and wait for me to feed them. From early spring until autumn they produce eggs. My favorites are the light Brahmas. They are large, white and covered in feathers including their feet. I like them because they have a gentle temperament.

This spring I got three new chicks. While they are small I am keeping them safe in the kitchen. They are starting to bond with me. They watch me when I am preparing something or washing dishes. I haven't thought of names yet but I am considering calling them collectively "The Dixie Chicks."

I have to secure the chickens in their pens because possums that would steal the eggs come around at night. I can tell if there is a problem or invader by the way the chickens cluck and crow. Once when they were making a terrible ruckus I found a couple of stray dogs trying to break into one of the pens. I had to run them off and I called animal control.

Jesus draws imagery out of his environment to speak to us of his mission, God and the Kingdom. Galilee was a rich agricultural region. Many of his images are drawn from farming and animal husbandry. Today he uses the image of shepherd. In the Middle East Shepherds lived with their flocks. So the sheep and shepherd became psychologically bonded together. The shepherd knew each one of his sheep and named them. The sheep knew their shepherd.

At night shepherds would bring their flocks together in a common corral or pen. It only had one entrance. The shepherds would sleep across the entrance to keep sheep in and predators out. And in the morning each shepherd would go to the gate and call each of his sheep to follow him out to the pastures for grazing. The sheep know their masters voice and they follow. (You can still see this in the Holy Land. It's amazing to see.)

Jesus uses this image to speak of the intimacy between him and his followers. Those who are truly his disciples have the image of Jesus imprinted in their minds and hearts; just like my chickens who wait for me in the morning to be fed, or sheep who follow their shepherd. They cannot help but follow. This is because they are bonded together.

If we truly are going to hear the voice of the Good Shepherd we must take the time to be with him—in the community of faith, in the Word of Scripture, in the Sacraments especially Eucharist, in our prayer life and in our service of others. Today and next week we celebrate First Eucharist with our children. Our prayer and hope is that the Good Shepherd is imprinted in their hearts. Together let us hear his voice and follow him into eternity.

We also pray today for all our mothers living and deceased may they who taught us about life and love have it abundantly!

Peace,

Fr. Ron

Esta carta está en español en el sitio web: www.stannechurchbyron.com



Mayo 11, 2014

Cuarto Domingo de Pascua—El buen Pastor

Día de las Madres

"Pero quien quiera que entra por la puerta es el pastor de las ovejas y las ovejas escuchan su voz, así como el pastor llama a sus ovejas por su nombre..." — Juan 10:2-

Queridos Amigos;

¡Cristo ha Resucitado!

Muchos de ustedes quizá no lo saben pero yo crío gallinas en mi patio trasero. Tengo más o menos una docena de gallinas. Cada mañana, esperan a que les de comer en las puertas del corral. Desde el comienzo de la primavera hasta el otoño producen huevos. Mis favoritos son los "light Brahmas". Son grandes, blancas y están cubiertas de plumas, incluyendo sus patas. Me gustan porque tienen un temperamento apacible.

Esta primavera obtuve tres nuevos polluelos. Los mantengo en la cocina porque aún son muy pequeños y necesitan estar a salvo. Están empezando a apegarse a mí. Me vigilan cuando estoy preparando algo o cuando lavo los platos. Todavía no he pensado en que nombre ponerles pero estoy considerando llamándolos colectivamente las "Dixie Chicks".

Tengo que mantener a las gallinas en su corral porque las zarigüeyas vienen por la noche y se roban sus huevos. Yo puedo darme cuenta de que hay un problema o algún invasor por la manera en que las gallinas cacarean. Una vez cuando estaban haciendo un fuerte escándalo, encontré un par de perros callejeros intentando entrar en uno de los corrales. Tuve que correrlos y llamé a control de animales.

Jesús crea imágenes sacados de su entorno para hablarnos de su misión, Dios y el Reino. Galilea era una rica región agrícola. Muchas de sus imágenes provienen de la agricultura y la ganadería. Hoy usa la imagen del pastor. En el Medio Oriente los pastores vivían con sus rebaños. Así que las ovejas y el pastor psicológicamente fueron enlazados juntos. El pastor conocía a cada una de sus ovejas y les puso nombre. Las ovejas conocían a su pastor.

Por la noche los pastores solían reunir a sus rebaños en un corral común. Sólo tenía una entrada. Los pastores dormían atravesados la entrada para mantener a las ovejas dentro y a los depredadores fuera. Y en la mañana cada pastor iba a la puerta y llamaba a cada una de sus ovejas a seguirlo al campo a pastar. Las ovejas conocen la voz de su maestro y le siguen. (Esto todavía se puede observar en la Tierra Santa. Es asombroso de ver).

Jesús utiliza esta imagen para hablar de la intimidad entre él y sus seguidores. Aquellos que son verdaderamente sus discípulos tienen la imagen de Jesús grabada en sus mentes y sus corazones; al igual que mis gallinas que esperan cada mañana a que yo les alimente, o las ovejas que siguen a su pastor. No pueden evitarlo, y siguen. Esto es porque se ha creado un enlace.

Si realmente vamos a escuchar la voz del buen pastor debemos tomar el tiempo para estar con él — en la comunidad de fe, en la palabra de las escrituras, en los sacramentos, especialmente en la Eucaristía, en nuestra vida de oración y en nuestro servicio de los demás. Hoy en día y las próximas semanas celebramos la primera Eucaristía con nuestros hijos. Nuestra oración y la esperanza es que el buen pastor está impreso en sus corazones. Escuchemos su voz todos juntos y sigámosle a la eternidad.

¡Hoy también rezamos por todas nuestras madres, vivas y difuntas, que ellas quienes nos enseñaron sobre el amor y la vida lo tengan en abundancia!

Paz,

Fr. Ron